



Státní zdravotní ústav

SMLOUVA O DÍLO

uzavřená níže uvedené dne, měsíce a roku dle ustanovení § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „OZ“) (dále jen „smlouva“) mezi:

Státní zdravotní ústav

se sídlem Šrobárova 49/48, 100 00 Praha 10

IČO: 75010330

DIČ: CZ75010330

zastoupený MUDr. Barborou Mackovou, MHA, ředitelkou

bankovní spojení Česká národní banka, č.ú. 1730101/0710

(dále též jen „objednatel“)

a

Triangl a.s.

se sídlem: Beranových 65, 19902 Praha 9

IČO: 28161050 DIČ: CZ28161050

Zastoupen Janem Vaškem, místopředsdou představenstva

zapsaná v obchodním rejstříku, vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 12370

bankovní spojení UniCredit Bank, č.ú. 523969005/2700

(dále též jen „zhotovitel“)

(společně dále též jen „smluvní strany“, samostatně dále též jen „smluvní strana“)

Čl. I.

ÚVODNÍ USTANOVENÍ

1. Tato smlouva vychází z právních jednání a je plně v souladu s podmínkami uvedenými ve výzvě k podání nabídek s názvem „Dodávka zdravotního a očkovacího průkazu dítěte a mladistvého 2026“ ze dne 08.09.2025 a s nabídkou, kterou podal zhotovitel jako účastník v rámci tohoto výběrového řízení dne 18.09.2025.
2. Zhotovitel prohlašuje a stvrzuje, že je ochoten a schopen splnit tuto smlouvu při dodržení všech profesionálních zvyklostí a s plnou odpovědností za odbornou úroveň její realizace. Zhotovitel dále prohlašuje a stvrzuje, že je dle předpisů ČR oprávněn k provádění veškerých prací a služeb, nezbytných pro splnění této smlouvy.
3. Zhotovitel je při splnění smlouvy vázán veškerými relevantními dokumenty, tvořícími obsah výše specifikované výzvy, a to i v případě, že nejsou touto smlouvou výslovně zmiňovány.
4. Objednatel zmocňuje pro účely této smlouvy pro veškerá provozní a technická jednání ve věci této smlouvy, kromě smluvních, [REDAKCE] a stanovuje jako doručovací adresu pro účely této smlouvy adresu uvedenou v záhlaví smlouvy.
5. Zhotovitel zmocňuje pro účely této smlouvy pro veškerá provozní a technická jednání ve věci této smlouvy, kromě smluvních, [REDAKCE] a stanovuje jako doručovací adresu pro účely této smlouvy adresu Triangl a.s., Beranových 65, 19902 Praha 9.

Čl. II.

ÚČEL A PŘEDMĚT SMLOUVY

1. Předmětem smlouvy je závazek zhotovitele zhotovit Zdravotní a očkovací průkaz dítěte a mladistvého (dále též jen „ZOP“) v množství, jakosti a provedení podle specifikace předmětu plnění, viz příloha č. 1 smlouvy a následně jej distribuovat na jednotlivá distribuční místa (dále též jen „dílo“). ZOP se skládá ze základního textového bloku a očkovacího průkazu, který je všíty. Součástí dodávky je i elektronická verze ZOP ve formátu .pdf a formátu pdf pro web včetně tiskových dat.
2. Zhotovitel se zavazuje zhotovit ZOP v celkovém nákladu dle Přílohy č. 1.
3. Zhotovitel se dále zavazuje do každého ZOP vložit Zubní průkaz dítěte, který vydává Česká stomatologická komora (dále též jen „zubní průkaz“). Tisk zubního průkazu není předmětem této smlouvy. Zubní průkazy budou zhotoviteli dodány ke kompletaci do 10 dnů od dne nabytí účinnosti této smlouvy.
4. Zhotovitel se zavazuje, že zhotoví ZOP včetně jazykové korektury dle Pravidel českého pravopisu, tiskové přípravy, sazby, tisku, konečného knihařského zpracování, vydání v kvalitě odpovídající právním předpisům a technickým normám upravující výkon uvedených služeb.
5. Zhotovitel se zavazuje zaslat objednateli k odsouhlasení fyzický výtisk ZOP, a to jak v modré barevné mutaci, tak i v červeno-růžové barevné mutaci.
6. Veškeré odchylky od specifikace předmětu díla mohou být prováděny zhotovitelem pouze tehdy, budou-li písemně odsouhlaseny objednatelem. Jestliže zhotovitel provede práce a jiná plnění nad tento rámec, nemá nárok na jejich zaplacení.
7. Zhotovitel potvrzuje, že se v plném rozsahu seznámil s rozsahem a povahou díla, že jsou mu známy veškeré technické, kvalitativní a jiné podmínky nezbytné k realizaci díla a že disponuje takovými kapacitami, odbornou kvalifikací a odbornými znalostmi, které jsou k provedení díla nezbytné. Zhotovitel garantuje všechny technické, funkční, provozní, množství a jakostní parametry dodávaného předmětu díla, které byly uvedeny a předloženy v jeho podané nabídce k plnění předmětu této veřejné zakázky.

Čl. III.

DOBA A MÍSTO PLNĚNÍ

1. Zhotovitel se zavazuje zrealizovat a dodat dílo na místa určení, včetně protokolárního předání, v termínu do 30. 11. 2025. Objednatel se zavazuje poskytnout zhotoviteli součinnost.
2. Místem plnění je sídlo objednatele a dále sídla Zdravotních ústavů a Krajských hygienických stanic specifikovaných v příloze č. 2 smlouvy (dále též jen „distribuční místa“).
3. Zhotovitel je povinen informovat zaměstnance objednatele uvedeného v čl. I. odst. 4, nejméně 15 dní předem o termínu distribuce ZOP na jednotlivá distribuční místa.
4. Dodání na jednotlivá distribuční místa bude potvrzeno sepsáním dílčího protokolu o předání a převzetí díla. Smluvní strany se zavazují sepsat jednotlivé dílčí protokoly o předání a převzetí díla nejpozději do 3 pracovních dnů ode dne předání a převzetí.
5. V případě, že dílčí plnění díla bude vykazovat vady a nedodělky, k předání a převzetí nedojde a dílčí plnění díla se nepovažuje za dokončený. V případě zjištění vad a nedodělků bude sepsán zvláštní Protokol o odstranění zjištěných vad a nedodělků (dále jen Protokol o odstranění), kde budou sepsány všechny zjištěné vady a nedodělky. Protokol o odstranění musí být písemně odsouhlasen oběma smluvními stranami a musí obsahovat konkrétní způsoby odstranění vad a nedodělků, včetně závazných termínů pro jejich odstranění.
6. Po potvrzení všech dílčích protokolů o předání a převzetí díla a odstranění případných vad a nedodělků bude sepsán závěrečný protokol o předání a převzetí díla.

Čl. IV.**CENA A PLATEBNÍ PODMÍNKY**

1. Za kompletní provedení díla se při respektování ustanovení ostatních částí této smlouvy sjednává cena ve výši:
cena bez DPH 342 500 Kč (slovy: tři sta čtyřicet dva tisíce pět set korun českých)
21 % DPH 71 925 Kč (slovy: sedmdesát jeden tisíc devět set dvacet pět korun českých)
cena včetně DPH 414 425 Kč (slovy: čtyři sta čtrnáct tisíc sta dvacet pět korun českých)
2. Smluvní strany se výslovně dohodly, že v ceně jsou zahrnuty veškeré náklady zhotovitele související s plněním dle této smlouvy. Smluvní strany tímto výslovně sjednávají, že uvedená cena je konečná a nejvyšší přípustná.
3. Nárok na úhradu ceny uplatní zhotovitel u objednatele řádně vystaveným, dle podmínek smlouvy doloženým účetním a daňovým dokladem – fakturou, která musí mít náležitosti podle ustanovení § 435 OZ a náležitosti podle ustanovení § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.
4. Přílohou faktury musí být kopie závěrečného protokolu o předání a převzetí díla s potvrzením oprávněné osoby objednatele, že veškeré závazky byly splněny v požadovaném rozsahu a formě.
5. V případě, že předložená faktura neobsahuje předepsané náležitosti je objednatel oprávněn, ve lhůtě splatnosti bez zaplacení fakturu vrátit zhotoviteli, v takovém případě zaniká původní lhůta splatnosti a doručení nové faktury se všemi náležitostmi počíná běžet nová lhůta splatnosti.
6. Splatnost faktur sjednávají smluvní strany na 30 dní. Splatnost faktury začíná běžet ode dne prokazatelného doručení bezvadné faktury objednateli. Smluvní strany se dohodly, že závazek k úhradě faktury je splněn dnem, kdy byla příslušná částka odepsána z účtu objednatele ve prospěch účtu zhotovitele.
7. Smluvní strany se výslovně dohodly, že fakturování částka bude každý rok ve stejné výši.

Čl. V.**SANKCE**

1. V případě prodlení zhotovitele s řádným plněním předmětu smlouvy je zhotovitel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 0,5 % z ceny plnění bez DPH za každý den prodlení.
2. V případě prodlení zhotovitele s odstraňováním uplatněných vad je zhotovitel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 0,5 % z ceny plnění bez DPH za každý i započatý den prodlení.
3. V případě prodlení objednatele s úhradou ceny má zhotovitel právo požadovat úrok z prodlení v zákonné výši.
4. Právo vymáhat smluvní sankce vzniká oprávněné smluvní straně dnem následujícím po marném uplynutí příslušné lhůty. Smluvní sankce jsou splatné do 30 kalendářních dnů ode dne doručení písemné výzvy k jejich úhradě povinné smluvní straně, a to bezhotovostním převodem na účet oprávněné smluvní strany uvedený v záhlaví této smlouvy.
5. Smluvní pokutu hradí povinná smluvní strana bez ohledu na to, zda a v jaké výši vznikla druhé smluvní straně v této souvislosti škoda. Uplatněním smluvní pokuty nezaniká právo na náhradu újmy.

Čl. VI.**ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ**

1. Tato smlouva se řídí právní úpravou ČR zejména OZ s tím, že smluvní strany berou na vědomí povinnosti objednatele dle právních předpisů o Registru smluv, popř. svobodném přístupu k informacím.
2. Zhotovitel není oprávněn dílo užít pro vlastní potřebu nebo pro potřebu třetích osob. Dílo je chráněno zákonem č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů.
3. Smluvní strany se zavazují při zpracování osobních údajů nezbytných pro realizaci této smlouvy zachovávat zejména povinnost mlčenlivosti a povinnost chránit osobní údaje vyplývající z příslušných právních předpisů České republiky,

jakožto i právních předpisů Evropské unie. Smluvní strany se v této souvislosti zavazují poučit veškeré osoby, které se na jejich straně budou podílet na plnění této smlouvy, o výše uvedených povinnostech. Ukončení účinnosti této smlouvy z jakéhokoli důvodu se nedotkne povinností týkajících se ochrany osobních údajů a tyto přetrvávají i po ukončení účinnosti této smlouvy.

4. Případné změny a doplňky smlouvy je možné činit pouze písemnými dodatky podepsanými oběma smluvními stranami.
5. Smlouva je uzavřena dnem podpisu poslední ze smluvních stran a účinná dnem uveřejnění v Registru smluv.
6. Smlouva je vyhotovena v elektronické podobě.
7. Smluvní strany si smlouvu přečetly, ujišťují, že smlouva je uzavírána v souladu s jejich pravou a svobodnou vůlí a nikoliv za nápadně nevýhodných podmínek pro kteroukoliv ze smluvních stran, že je jim srozumitelná a na důkaz toho připojují své podpisy.

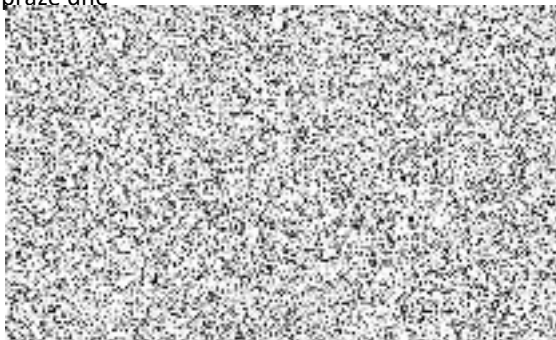
Přílohy:

Příloha č. 1 – Specifikace předmětu plnění

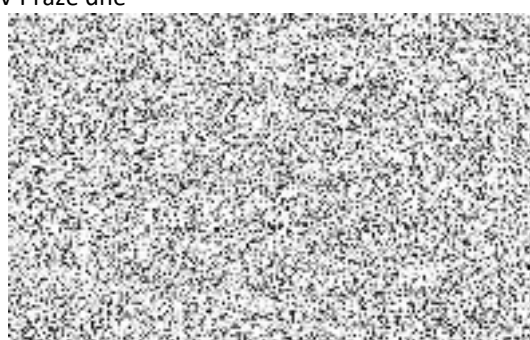
Příloha č. 2 – Seznam distribučních míst

Příloha č. 3 – Podklady pro tisk

V praze dne



V Praze dne



Specifikace předmětu plnění veřejné zakázky

V roce 1994 byl v České republice do praxe zaveden Zdravotní a očkovací průkaz dítěte a mladistvého (dále též jen „ZOP“). Česká pediatrická společnost přišla počátkem 90. let s iniciativou, která tehdy vycházela ze zkušeností domácích, ale především zahraničních odborníků. U nás byl stručný průkaz pro rodiče používán již v 80. letech ve Východočeském kraji. Kompletní průkaz má celkem 2. části, a to:

- základní textový blok
- očkovací průkaz

Předmětem plnění veřejné zakázky je zajištění dodávek (tisk a distribuce) Zdravotního a očkovacího průkazu dítěte a mladistvého. Součástí dodávky je i elektronická verze ZOP ve formátu pdf a formátu pdf pro web.

ZOP obsahuje 1. část s všitým očkovacím průkazem. Kompletní průkazy budou zabaleny do krabic po 100 ks od každé barvy.

V podkapitolách 1.1 – 1.2 nalezne uchazeč bližší specifikaci jednotlivých částí ZOP.

1.1 ZOP – Základní textový blok	
Formát	A6
Rozsah (stran textu / stran obálky)	40 / 4
Materiál (vnitřek / obálka)	Ofset 80 g BO / lesklá křída 250 g
Barevnost (vnitřní listy / obálka)	(2/2) / (4/4)
Vazba	V1 + všití očkovacího průkazu uprostřed ZOP.
Náklad CELKEM	85 000 ks
Další informace	42 500 ks nákladu s titulem na 1. straně obálky v barvě modré, 42 500 ks v barvě červeno-růžové

1.2 ZOP – Očkovací průkaz	
Formát	A6
Rozsah (stran textu)	12
Materiál	170 g ofsetový karton
Barevnost	2/2
Knihařské zpracování	Letter fold, 5 zalomení

Náklad CELKEM	85 000 ks za rok
Další informace	Očkovací průkaz se skládá na styl leporela. Všitá je dvoustránka (doprostřed ZOP), kde z jedné strany je stránka "Očkovací průkaz a závažná onemocnění", z opačné "Tuberculosis", ostatní stránky navazují a skládají se dovnitř vpravo. Po rozbalení celé skládanky jsou uvnitř 3 dvoustránky – tabulky s datem očkování a očkovacími látkami. První 2 zleva se uprostřed proloží dovnitř, ta vpravo ven. Mezi tabulkami jsou lomy dovnitř. Z opačné strany po rozbalení celé skládanky následují strany zprava doleva – Očkovací průkaz, Tuberculosis. Jiná důležitá sdělení 2x, očkovací tabulka "Jiné", kde není popis očkovacích látek. Všechny lomy na této straně jsou ven, kromě lomu uprostřed tabulky "Jiné".

Příslušné podklady pro tisk jsou v dalších připojených dokumentech konkrétně pdf s názvem Očkovací průkaz a závažná onemocnění. **Úprava jednotlivých stránek bude upřesněna na základě osobního jednání se zadavatelem.**

Do každého Zdravotního a očkovacího průkazu bude vložený Zubní průkaz dítěte, který vydává Česká stomatologická komora (dále též jen „Zubní průkaz“). Tisk tohoto „Zubního průkazu“ není předmětem této veřejné zakázky, předmětem bude pouze vkládání „Zubního průkazu“ do ZOP. Zubní průkazy budou předány zhotoviteli ke kompletaci nejpozději do 10 dnů po nabytí účinnosti smlouvy. Včasné předání zubního průkazu zhotoviteli pro kompletaci je v kompetenci Stomatologické komory. SZÚ bude informovat Stomatologickou komoru o výsledku výběrového řízení a zhotovitele, který bude zakázku tisk ZOP realizovat. Zhotovitel zajistí distribuci výtisků podle rozdělovníku v seznamu distribučních míst.

SEZNAM DISTRIBUČNÍCH MÍST

Seznam míst pro distribuci 32. vydání ZOP jsou následující:

Název distribučního místa	Adresa
Státní zdravotní ústav	Šrobárova 49/48, 100 00 Praha 10
KHS Jihočeského kraje	Jánošíkova 2, 370 21, České Budějovice
Dislokované pracoviště podpory zdraví SZÚ – Plzeňský kraj	Tylova 20, 301 25 Plzeň
KHS Karlovarského kraje	Závodní 360/94, 360 06 Karlovy Vary – Dvory
KHS Ústeckého kraje	Moskevská 1531/15, 400 01 Ústí nad Labem
Dislokované pracoviště podpory zdraví SZÚ – Liberecký kraj	Voroněžská 1329/13, Liberec 1 (Technická univerzita), 460 10
KHS Královehradeckého kraje	Habrmanova 19/1, 501 02 Hradec Králové
KHS Pardubického kraje	Mezi Mosty 1793, 530 03 Pardubice
Dislokované pracoviště podpory zdraví SZÚ – kraj Vysočina	Vrchlického 2497/57, 587 25 Jihlava
Dislokované pracoviště podpory zdraví SZÚ – Jihomoravský kraj	Palackého tř. 3a, 612 00 Brno (areál FVU Brno)
KHS Olomouckého kraje	Wolkerova 74/6, 779 00 Olomouc
KHS Zlínského kraje	Havlíčkovo nábřeží 600, 760 01 Zlín
Dislokované pracoviště podpory zdraví SZÚ – Moravskoslezský kraj	Těřeškovové 2206, 734 01, Karviná – Mizerov

Přesný počet krabic, který bude distribuován na jednotlivá místa, bude předán vítěznému účastníkovi po nabytí účinnosti smlouvy.



Státní zdravotní ústav

Příloha č. 3

Příloha této smlouvy je připojena jako samostatný PDF soubor vložený do elektronického dokumentu a tvoří její nedílnou součást.